

SHB9001



www.philips.com/welcome

ET Bluetoothi stereo-peakomplekt

PHILIPS

Sisukord

1	Oluline	3	8	Bluetoothi stereo-peakomplekti kasutusvõimalused	13
1.1	Kuulamisohutus	3	8.1	Kasutamine koos audiokaabliga	13
1.2	Elektrilised, magnetilised ja elektromagnetilised väljad ("EMF")	3	8.2	Info aku oleku kohta	13
1.3	Üldine hooldus	4	8.3	Info hääle ja audio samaaegse kasutamise kohta	14
1.4	Vananenud toote äraviskamine	4	8.4	Info FullSoundi kohta	14
1.5	Eemaldage integreeritud aku	4			
1.6	Teade Euroopa Liidu elanikele	5	9	Tehnilised andmed	15
1.7	Kaubamärgid	5			
2	Mis on karbis	6	10	Korduma kippuvad küsimused	16
3	Mida teil veel vaja on	6			
4	Mida saate veel oma peakomplektiga teha	6			
5	Bluetoothi stereo-peakomplekti ülevaade	7			
6	Alustamine	8			
6.1	Laadige oma peakomplekti	8			
6.2	Peakomplekti ja mobiili ühildamine	8			
7	Bluetoothi stereo-peakomplekti kasutamine	10			
7.1	Mobiiliga ühendamine	10			
7.2	Automaatne voolusäästu režiim	10			
7.3	Peakomplekti kasutamine	10			
7.4	Bluetoothi stereo-peakomplekti kandmine	12			

1 Oluline

1.1 Kuulamisohtutus



Kuulmiskahjustuste vältimiseks piirake aega, mil kasutate kõrvaklappe suurel helitugevusel kuulamiseks, ning reguleerige helitugevus ohutule tasemele. Mida valjem on heli, seda lühem on ohutu kuulamise aeg.

Kõrvaklappide kasutamisel järgige kindlasti allnimetatud juhiseid.

- Kuulake mõistliku helitugevusega ja mõistliku aja jooksul.
- Jälgige, et kuulmise kohanes te ei reguleeriks helitugevust pidevalt suuremaks.
- Ärge keerake heli nii tugevaks, et te ei kuule enam, mis teie ümber toimub.
- Võimalikes ohuolukordades peaksite olema ettevaatlik või seadet ajutiselt mitte kasutama.
- Selle peakomplekti kasutamine sõidu ajal, nii et mõlemad kõrvad on kaetud, ei ole soovitatav ning võib mõnes piirkonnas olla seadusevastane.
- Teie enda turvalisuse huvides hoiduge tähelepanu hajutavast muusika kuulamisest või telefonikõnedest, kui viibite liikluses või mujal võimalikes ohtlikes oludes.
- Liigne kõrvapealsetest või -sisestest kõrvaklappidest tulev helisurve võib põhjustada kuulmise kadu.

1.2 Elektrilised, magnetilised ja elektromagnetilised väljad (“EMF”)

- 1 Philips Electronics toodab ja müüb mitmeid tarbijatele mõeldud tooteid, millel, nii nagu teistelgi elektroonilistel seadmetel, on omadus saata välja ja võtta vastu elektromagnetilisi signaale.
- 2 Üks Philipsi juhtivaid äripõhimõtteid on võtta oma toodete juures tarvitusele kõik vajalikud meetmed tervise ja ohutuse kaitseks, tagada vastavus kõigile kehtivatele õiguslikele nõuetele ning arvestada EMF-i standardeid, mis kehtivad tootmise hetkel.
- 3 Philips on pühendunud selliste toodete arendamisele, tootmisele ja turustamisele, mis ei kahjusta tervist.
- 4 Philips kinnitab, et kui firma tooteid kasutatakse nii, nagu on ette nähtud, on need tänapäeva teaduslikest tõendusmaterjalidest lähtuvalt ohutud.
- 5 Philips osaleb aktiivselt rahvusvaheliste EMF-i ja ohutuse standardite väljaarendamisel ning see võimaldab Philipsil oma toodete puhul varakult standardiseerimise edasisi arenguid arvestada.

1.3 Üldine hooldus

Rikete ja talitushäirete vältimine:

- Ärge jätke peakomplekti suure kuumuse kätte.
- Ärge pillake peakomplekti maha.
- Ärge asetage peakomplekti vette.
- Ärge kasutage alkoholi, ammoniaaki, benseeni ega abrasiive sisaldavaid puhastusvahendeid. Kui puhastamine on vajalik, kasutage selleks pehmet riidet, mis on vajadusel väheses vees või vedeldatud pehmes seebis niiskeks tehtud.

Kasutamise- ja hoidetemperatuuridest

- Ärge kasutage ega hoidke seadet kohas, kus temperatuur on alla -15 °C (5 °F) või üle 55 °C (131 °F), kuna see võib aku kasutusiga lühendada.

1.4 Vananenud toote äraviskamine



Teie toode on disainitud ja toodetud kvaliteetsetest materjalidest ja detailidest, mida saab taastöödelda ja -kasutada. Kui tootel on tähisena kasutatud ratastega prügikonteinerit, millele on rist peale tõmmatud, siis tähendab see, et toode kuulub Euroopa direktiiviga 2002/96/EC reguleeritavasse valdkonda.

Palun uurige välja elektriliste ja elektrooniliste toodete kohalik kogumiskord. Palun käituge oma kohalike reeglite kohaselt ning ärge visake oma vananenud tooteid tavalise olmeprügi hulka. Kui viskate vananenud tooted õigesse kohta, aitate ennetada võimalikku negatiivset mõju keskkonnale ja inimeste tervisele.

1.5 Eemaldage integreeritud aku

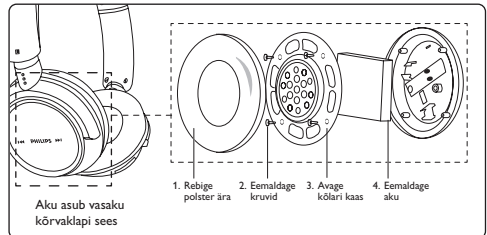
Kui teie elukohas ei ole elektrooniliste toodete kogumise või taaskasutuse süsteemi, saate keskkonda kaitsta ka nii, kui enne peakomplekti äraviskamist eemaldate aku ja taaskasutate seda. Palun viige aku akude kogumise ja taaskasutamise kohta.

Aku eemaldamine hävitab toote.

Enne aku eemaldamist kontrollige, kas USB-laadimiskaabel on peakomplekti küljest ära võetud.

Aku saate eemaldada, kui järgite allkirjeldatud juhiseid.

- 1 Rebigi vasakult kõrvaklapilt polster ära.
- 2 Eemaldage kruvid, mis hoiavad paigal kõlari kaant.
- 3 Eemaldage kõlari kaas.
- 4 Lõigake läbi aku juhtmed.
- 5 Eemaldage aku.



1.6 Teade Euroopa Liidu elanikele



Käesolevaga avaldab Philips Consumer Lifestyle, BU Accessories, et Philipsi Bluetoothi peakomplekt SHB9001 vastab direktiivi 1999/5/EÜ olulistele nõuetele ja muudele direktiivi asjakohastele sätetele.



DoC AMB 554-9056.pdf
Adobe Acrobat Document
1,607 KB

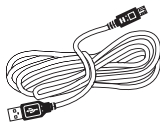
1.7 Kaubamärgid

Kaubamärgid on ettevõtte Koninklijke Philips Electronics N.V. või vastavate kaubamärkide omanike omand. Bluetoothi sõnamärk ja logod on ettevõtte Bluetooth SIG, Inc. omand ja nende märkide mis tahes kasutamine Koninklijke Philips Electronics N.V. poolt toimub litsentsi alusel.

2 Mis on karbis:



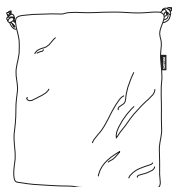
Bluetoothi peakomplekt



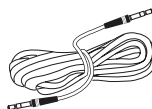
USB-liidesega laadimiskaabel



Kiiresti alustamise juhend



Kott



Audiokaabel

3 Mida teil veel vaja on

Mobiiltelefon, mis võimaldab Bluetoothi stereo-voogedastust, s.t sobib Bluetoothi A2DP profiiliga.

Muud seaded (sülearvutid, elektronmärkmikud, Bluetoothi adapterid, MP3 mängijad jne) sobivad samuti, kui neil on samad Bluetoothi profiilid, mis peakomplektlgi. Need profiilid on:

Traadita käed-vabad-ühenduse jaoks:

- Bluetooth Headset profiil (HSP) või Bluetooth Handsfree profiil (HFP);

Traadita stereo kuulamiseks:

- Bluetooth Advanced Audio Distribution profiil (A2DP);

Traadita muusika reguleerimiseks:

- Bluetooth Audio Video Remote Control profiil (AVRCP).

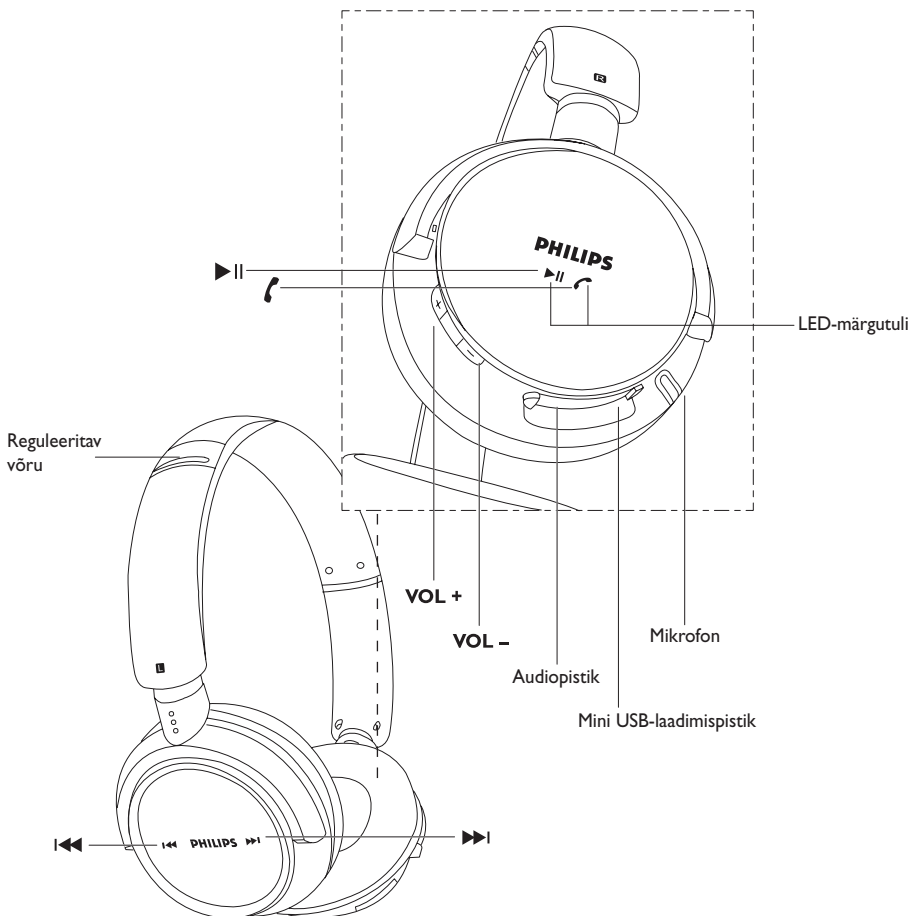
Peakomplektil on Bluetooth Version 2.0, kuid see töötab ka teisi Bluetoothi versioone omavate seadetega, mis toetavad ülalmainitud profiile.

4 Mida saate veel oma peakomplektiga teha

Oma Philipsi peakomplektiga saate:

- Pidada traadita käed-vabad-vestlusi
- Juhet kasutamata kuulata muusikat
- Juhet kasutamata reguleerida muusikat
- Lülitada seadet ümber kõnedelt muusikale ja vastupidi
- Kuulake muusikat Bluetooth'i mittetoetavatel seadmetel, kasutades kaasas olevat audiokaablit

5 Bluetoothi stereo-peakomplekti ülevaade



6 Alustamine

6.1 Laadige oma peakomplekti

Aku optimaalse võimsuse ja kasutusea tagamiseks laadige akut kuus tundi, enne kui kasutate peakomplekti esimest korda.

Hoiatus

Kasutage ainult originaalset USB-laadimiskaablit. Teiste laadijate kasutamine võib peakomplekti kahjustada või rikkuda.

Lükake USB-laadimiskaabel oma arvuti USB-liidesepessa ja sisestage laadija kaabel peakomplekti laadimispessa.

Ettevaatust

Enne laadimist lõpetage oma kõne, kuna peakomplekti ühendamine laadijaga katkestab poolelioleva kõne.

Laadimise ajal põleb LED-indikaatori punane tuli. LED lülitub välja, kui laadimine on lõpetatud. Tavaliselt kestab täislaadimine neli tundi. Laadimise ajal saate peakomplekti kasutada.

6.2 Peakomplekti ja mobiili ühildamine

Bluetoothi stereo-peakomplekt tuleb mobiiliga ühildada enne, kui selle oma telefoniga ühendate ja seda kasutate.


Ühildamine loob ainulaadse krüpteeritud lingi teie mobiili ja peakomplekti vahel.

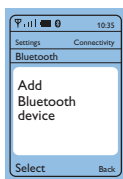
Ühildada tuleb

- enne kui kasutate peakomplekti koos mobiiliga esimest korda või
- pärast rohkem kui kahe Bluetoothi seadme ühildamist teie peakomplektiga. Teie peakomplekt saab oma mällu salvestada kuni kaks ühildatud seadet; kui ühildate rohkem kui kaks seadet, kirjutatakse vanim ühildatud seade üle.
- Ühildamine erineb ühendamisest, kuna ühildada tuleb tavaliselt vaid korra, aga telefoni ja peakomplekti tuleb ühendada iga kord, kui üks neist seadmetest lülitati välja või oli väljaspool levi piirkonda.

Peakomplekti ja mobiili ühildamiseks

Veenduge, et peakomplekt on laetud, teie mobiil on sisse lülitatud ja selle Bluetoothi funktsioon on võimaldatud. Kontrollige oma telefoni kasutusjuhendit, et õppida Bluetoothi kasutama oma telefonis.

- 1 Vajutage väljalülitatud peakomplektil , kuni valgusdiodid hakkab vaheldumisi punaselt ja siniselt vilkuma. Peakomplekt jääb ühildamisrežiimile viieks minutiks.
- 2 Ühildamine koosneb tavaliselt mõnest lihtsast sammust, mis on allpool välja toodud; üksikasjade teadasaamiseks vaadake palun oma telefoni kasutusjuhendit.




- 3 Avage oma mobiilis menüü, mille nimi on tavaliselt “Häälestus”, “Seaded”, “Bluetooth” või “Ühenduvus”. Valige suvand, et leida või otsida Bluetoothi seadmeid. Mõne sekundi järel peaks teie telefon näitama, et on leidnud seadme “Philips SHB9001”.
- 4 Valides oma mobiiltelefonis seadme “Philips SHB9001”, peate arvatavasti kinnitama ühildamise ja sisestama salasõna. Palun sisestage peakomplekti salasõna “0000” (neli nulli).

Pärast edukat ühildamist loob peakomplekt ühenduse mobiiltelefoniga. Eduka ühildamise kinnituseks kuulete pikka piiksu ning peakomplekti punaselt/siniselt vilkuv LED-tuli muutub iga kolme sekundi järel vilkuvaks siniseks tuleks.

7 Bluetoothi stereo- peakomplekti kasutamine

7.1 Mobiiliga ühendamine

Lülitage peakomplekt sisse, vajutades , kuni LED-tuli hakkab põlema. Kui peakomplekt on sisse lülitatud, loob see automaatselt ühenduse viimase seadmega, millega ühenduses oli. Kui viimati ühenduses olnud seade ei ole saadaval, üritab peakomplekt luua ühendust eelviimasena peakomplektiga ühenduses olnud seadmega. Kui te lülitate mobiili või Bluetoothi funktsiooni sisse **pärast** peakomplekti sisselülitamist, siis ühendage peakomplekt oma mobiili Bluetoothi menüüst.

7.2 Automaatne voolusäästu režiim

















Kui teie peakomplekt ei leia viie minuti jooksul Bluetoothi seadet, millega ühendust luua, siis lülitub see automaatselt säästurežiimi.

7.3 Peakomplekti kasutamine



Peakomplekti kontrollimiseks koputage peakomplekti nappudel, hoidke neid all ja koputage kaks korda. “Koputus”, “hoidmine” ja “topeltkoputus” erinevad nupu vajutuse kestuselt ja kiiruselt.

Järgmine tabel näitab, kuidas peakomplekti kasutada:

Selleks et:	Tehke järgmist:	Heli ja LED-indikaator tagasiside
Siseneda ühildamisrežiimi	Vajutage  , kuni LED-tuli hakkab vilkuma vaheldumisi punaselt/siniselt	Vaheldumisi välgatav punane/sinine
Lülitada peakomplekt sisse	Hoidke 2 sekundi jooksul all nuppu 	<ul style="list-style-type: none"> • 3 x punane välgatus: aku tühjeneb • 2 x punane välgatus: > 25% akut alles • 1 x sinine välgatus: > 50% akut alles
Lülitada peakomplekt välja	Hoidke vähemalt 4 sekundi jooksul all nuppu 	Üks pikk piiks
Esitada muusikat või peatada muusika esitamine	Koputage 	
Lõpetada muusika esitamine	Hoidke 	
Liikuda ühe pala võrra edasi/tagasi	Koputage  või 	
Lülitada FullSound sisse/välja	Hoidke samaaegselt nuppe  ja  nelja sekundi jooksul all	Üks lühike piiks: On (Sees) Kaks lühikest piiksu: Off (Väljas)
Reguleerida helitugevust	Vajutage nuppu VOL- või VOL+	
Võtta vastu kõne / Lõpetada kõne	Koputage 	
Võtta vastu teine kõne / panna muu kõne ootele / lülitada tagasi*	Koputage 	
Keelduda kõnест	Hoidke all 	Üks pikk piiks
Valida viimast numbrit uuesti	Koputage kaks korda 	Kaks lühikest piiksu
Aktiveerida häälvälimine*	Hoidke  kuni "piiksuni"	Üks lühike piiks
Lülitada mikrofoni hääletu peale	Koputage kaks korda  (kõne ajal)	Lühike piiks iga viie sekundi järel, kuni hääletu olek lülitatakse välja
Kõne telefonile lõlitamine*	Hoidke 	Üks lühike piiks

Teised olekut märkivad indikaatorid:

Ühendatud Bluetoothi seadmega (ooteajal või muusikat kuulates)	Sinine tuli vilgub iga 3 sekundi järel.
Ühildamiseks valmis	Ühildamisrežiimis vilgub LED-tuli vaheldumisi siniselt ja punaselt.
Sees, kuid pole ühendatud	Sinine tuli vilgub kiiresti.
Kõne	Telefoni helisemise ajal vilgub sinine tuli kiiresti (kaks korda sekundi jooksul). Pärast kõne vastuvõtmist aeglustub ühe korrani sekundis.
Aku tühjeneb	Sinise LED-tule asemel vilgub punane. Lühike topeltpiiks kuulub iga minuti järel, kui rääkimiseks jääb aega viis minutit või vähem.

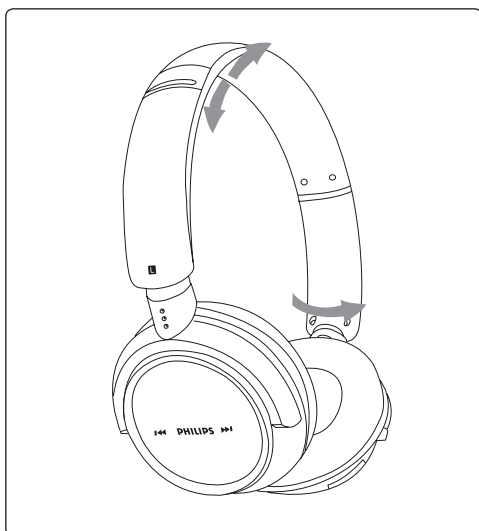
*Saadaval, kui teie mobiiltelefon seda toetab

7.4 Bluetoothi stereo-peakomplekti kandmine

Saate kõrvaklappide võru endale sobivaks reguleerida. Aeglase taaste pehmed vahtkummist polstrid kindlustavad suurepärase helipidavuse ning kuulamisel pikaajalise mugavuse.

Ühepoolseks DJ-miksimiseks ja jälgimiseks saate kõrvaklappi tema liigendil keerata.

Keerake mõlemad kõrvaklapid lamedaks kokku ning asetage seade transportimiseks reisikotti.



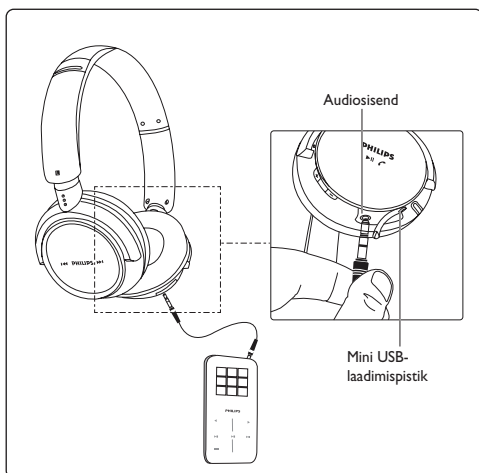
8 Bluetoothi stereo-peakomplekti kasutusvõimalused

8.1 Kasutamine koos audiokaabliga

Peakomplekti audiopistikute abil saate oma peakomplekti kasutada Bluetooth'i mittetoetavate seadmetega või lennukites. (Lennukites võib Bluetooth'i kasutamine olla piiratud.) Juhet kasutades ei ole muusika kuulamiseks patareisid vaja. Mikrofon ja FullSound digitaalne heli võimendus ei tööta audiokaabli kaudu.

! Lõpetage enne audiopistikute ühendamist kõne, kuna see lülitab akutoite välja ja katkestab toimiva kõne.

Ühendage üks kaasasoleva audiokaabli ots peakomplekti audiopistikusse ja teine ots muusikaseadme kõrvaklappide pistikusse.



8.2 Info aku oleku kohta

Kohe pärast peakomplekti sisselülitamist näitab LED-tuli aku olekut.

LED-tule käitumine	Aku olek
punane vilgub 3 x	Alla 25% akut alles
punane vilgub 2 x	Alla 50% akut alles
sinine vilgub 1 x	50% või rohkem akut alles

LED-tuli välgatab vahetpidamatult punaselt, kui rääkimiseks jääb umbes viis minutit. Samuti kuulete iga minuti järel kaht lühikest piiksu, mis meenutavad teile, et peate kõne lõpetama või suunama selle oma telefoni ümber, kuna aku hakkab tühjenema.


8.3 Info hääle ja audio samaaegse kasutamise kohta

Teie Bluetoothi stereo-peakomplekt saab luua ühenduse

- ühe Bluetoothi audioseadmega (mis toetab Bluetoothi A2DP ja AVRCP profiile) ja
- samal ajal ühe Bluetoothi suhtlusseadmega (mis toetab Bluetoothi HFP või HSP profiile).

Seega saate ühendada oma Bluetoothi stereo-peakomplekti



- Bluetoothi stereot võimaldava telefoniga, et kuulata nii muusikat kui ka teha kõnesid, või
 - Bluetoothi telefoniga, mis ei toeta Bluetoothi stereot (A2DP), et teha kõnesid, ja samal ajal ka Bluetoothi audioseadmega (Bluetoothi võimaldav MP3 mängija, Bluetoothi audioadapter jne), et kuulata muusikat.
- Ühildage kindlasti enne oma telefon Bluetoothi peakomplektiga, seejärel lülitage nii telefon kui ka peakomplekt välja, et saaksite ühildada Bluetoothi audioseadet.

SwitchStreami funktsiooniga saate kuulata muusikat ning samal ajal kontrollida oma kõnesid. Isegi kui kuulate muusikat, on kõne saabudes helinat kuulda ning te saate kõne vastu võtta, kui vajutate  nupule.

8.4 Info FullSoundi kohta

FullSound on programmeeritav digitaalhelihõrgendamise algoritm, mis töötab teie Bluetoothi peakomplektis asuva võimsa protsessori toel.

See taastab ja tugevdab bassi, kõrgeid toone, stereoeffekte ja pakitud muusika dünaamikat ning pakub loomulikumat, n-ö päriskõla kogemust, tuginedes aastatepikkusele heliuringutele ja -seadistamisele.

Aktiveerituna vähendab FullSoundi funktsioon muusika esitamise aega mitte rohkem kui 10%. See funktsioon on aktiivne toote ostmisel; FullSoundi välja- või sisselülitamiseks hoidke nelja sekundi jooksul samal ajal all  ja . Kuulete pärast FullSound sisselülitamist ühte lühikest piiksu ja pärast FullSound väljalülitamist kahte lühikest piiksu.

Vihje

FullSound-funktsioon on saadaval siis, kui ei kasutata juhett, seega mitte audiopistikuga kasutamise ajal.

9 Tehnilised andmed

- Kuni 17 tundi esitusaega või 18 tundi rääkimisaega
- Kuni 400 tundi ooteloleku aega
- Tavapärase täislaadimisaeg: 4 tundi.
- Taaslaetav Lithium-Polymeri aku (460 mAh).
- Bluetooth 2.0+EDR, Bluetoothi stereotugi (A2DP – Täiustatud helijaotusprofiil, AVRCP – Audio-video kaugjuhtimisprofiil), Bluetoothi monotugi (HSP – Peakomplekti profiil, HFP – Käed-vabad profiil).
- FullSoundi digitaalhelihõrgendamine.
- Digitaalne kaja ja müra vähendamine
- 3,5 mm audiopistik juhtmega kõrvaklappide režiimiks
- Reguleeritav, lamedaks kokku keeratav võru
- Müra isoleeriv aeglase taaste polster
- Töötamisala kuni 15 meetrit (50 jalga)

Üksikasjad võivad ette teatamata muutuda.

10 Korduma kippuvad küsimused

Bluetoothi peakomplekt ei lülitu sisse.

Aku on kohe tühjaks saamas.
Laadige oma Bluetoothi peakomplekti.

Bluetooth-peakomplekt ei lülitu sisse.

Audiokaabel on ühendatud.
Ühendage audiokaabel lahti.

Ei saa mobiiltelefoniga ühendust.

Bluetooth on blokeeritud.
Deblokeerige Bluetooth oma mobiilis ning telefoni sisselülitamise järel tehke seda ka peakomplektiga.

Mobiiltelefon ei suuda peakomplekti leida.

- Peakomplekt võib olla ühenduses mõne varem ühildatud seadmega.
Lülitage hetkel ühenduses olev seade välja või liikuge levialast välja.
 - Ühildamine võib olla lähtestatud või peakomplekt on juba mõne teise seadmega ühildatud.
Alustage ühildamisprotsessiga nii, nagu selles kasutusjuhendis on kirjeldatud.
-

Kordusvalimine ei tööta.

Teie mobiil ei pruugi seda funktsiooni toetada.

Häälvalimine ei tööta.

Teie mobiil ei pruugi seda funktsiooni toetada.

Peakomplekt on ühendatud Bluetoothi stereot võimaldava telefoniga, kuid muusikat kuulub ainult telefoni kõlarist.

Telefonil saab võib-olla valida, kas kuulata muusikat kõlari või peakomplekti kaudu.
Vaadake oma telefoni kasutusjuhendist, kuidas muusikat peakomplekti ümber suunata.

Telefonist tuleva heli kvaliteet on väga halb või heli voogedustus ei tööta üldse.

Telefon ei pruugi sobida A2DP-ga ning võib toetada vaid (mono) HSP/HFP-d.
Kontrollige oma telefoni sobivust.

Heli kvaliteet on halb ning kuulda on kärinat.

Bluetoothi heliallikas on levipiirkonnast väljas.
Vähendage kaugust peakomplekti ja Bluetoothi heliallika vahel või eemaldage nendevahelised takistused.

Ma küll kuulen, kuid ei saa oma seadmel muusikat reguleerida (nt jätta vahele edasi/tagasi).

Bluetoothi heliallikas ei toeta AVRCP-d.
Vaadake kasutusjuhendist teavet oma heliallika kohta.

USB-laadimiskaabli kasutamisel peakomplekti laadimist ei toimu või peakomplekt laeb väga aeglaselt.

USB-pordi kaudu ei anta seadmele toidet või on toite tase liiga väike.

USB-pordi kaudu saadav toide peaks olema 500 mA. Proovige kasutada mõnda muud arvuti tagaosas asuvat USB-porti või kasutage vooluga varustatud USB-jaoturit.

Lisainfo saamiseks külastage palun www.philips.com/welcome.



© 2010 Koninklijke Philips Electronics N.V.

Kõik õigused kaitstud.

Kaubamärgid on ettevõtte Koninklijke

Philips Electronics N.V.või vastavate

kaubamärkide omanike omand.

Philips Consumer Lifestyle

AQ95-56F-992KR/2nd

(Report No. / Numéro du Rapport)

2008

(Year in which the CE mark is affixed / Année au cours de laquelle le marquage CE a été apposé)

EC DECLARATION OF CONFORMITY

(DECLARATION DE CONFORMITE CE)

We / Nous, PHILIPS CONSUMER LIFESTYLE B.V.

(Name / Nom de l'entreprise)

TUSSENDIEPEN 4, 9206 AD DRACHTEN, THE NETHERLANDS

(address / adresse)

Declare under our responsibility that the electrical product(s):

(Déclarons sous notre propre responsabilité que le(s) produit(s) électrique(s):)

PHILIPS

SHB9000/00, /05, /10

SHB9001/00, /05, /10

(brand name, nom de la marque)

(Type version or model, référence ou modèle)

Bluetooth Headset

(product description, description du produit)

To which this declaration relates is in conformity with the following harmonized standards:

(Auel cette déclaration se rapporte, est conforme aux normes harmonisées suivantes)

(title, number and date of issue of the standard / titre, numéro et date de parution de la norme)

EN 60950-1:2001+A11:2004

EN 301 328 V1.7.1: 2006

EN 301 489-1 V1.8.1: 2008

EN 301 489-17 V1.3.2: 2008

EN 50360:2002

Following the provisions of :

(Conformément aux exigences essentielles et autres dispositions pertinentes de:)

1999/5/EC (R&TTE Directive) (Directive R&TTE 1999/5/CE)

And are produced under a quality scheme at least in conformity with ISO 9001 or CENELEC Permanent Documents

(Et sont fabriqués conformément à une qualité au moins conforme à la norme ISO 9001 ou aux Documents Permanents CENELEC)

The Notified Body N.A. performed N.A.
(L'Organisme Notifié) (Name and number/ nom et numéro) (a effectué) (description of intervention / description de l'intervention)

And issued the certificate, N.A.
(et a délivré le certificat) (certificate number / numéro du certificat)

Remarks:

(Remarques.)

Drachten, The Netherlands
10/12/2009

(place, date / lieu, date)

A.Speelman, Compliance Manager

(signature, name and function / signature, nom et fonction)

